

Art des Fahrzeuges

Fabrikmarke

Typ

ZUSATZKARTE

Personenwagen

NISSAN

B 11 - Sunny 1,5 (Sedan)

CH 0581 05

EK

Hersteller NISSAN MOTOR CO., LTD. Tokyo / Japan  
 Erkennungsmerkmale auf Herstellerplakette "B 11"  
 vor Fahrgestellnummer "JN1CCOB11U0"  
 Herstellerplakette im Motorraum, rechts auf Spritzwand  
 Fahrgestellnummer im Motorraum, rechts auf Spritzwand  
 Motorkennzeichen "E 13" vor Motornummer, links, vorn auf Motorblock  
 Hauptimporteur DATSUN (SUISSE) S.A., 8902 Urdorf  
 Geprüftes Fahrzeug JN1CCOB11U0250015

## Fahrgestell

Anzahl Achsen 2 Anzahl Räder 4  
 Lenkung mechanisch  
 Getriebe mechanisch synchronisiert  
 Anzahl Gänge 5 Achsantrieb VR  
 Betriebsbremse hydraulisch, 2-Kreis, v=Sch - h=IB, Unterdruck-  
 hilfe, wirkend auf alle Räder, Druckregulier-  
 ventil, wirkend auf HR  
 Hilfsbremse mechanisch, IB, wirkend auf HR  
 Feststellbremse wie Hilfsbremse  
 Dauerbremse -  
 2-Kreis-Kontrolle Niveauekontrolle, Kontrolllampe kombiniert

## Motor

Marke NISSAN Typ E 13  
 Bauart Reihe Takte 4  
 Treibstoff B Lage vorn  
 Kühlung Wasser Anzahl Zylinder 4  
 Bohrung 76,0 Hub 70,0  
 Hubraum 1270 Steuer-PS 6,47  
 Leistungs-kW 44,1 (DIN) bei U/min 5600  
 Lärm-Standmessung 75,0 dB(A) bei U/min 4200  
 Schalldämpfer 2 Töpfe: 1. 160x135x85 mm  
 2. 300 x Ø 165 mm  
 Abgasprüfung ECE-15/03, CO 1,1 bei 710 U/min  
 Entstörung ECE-10, PAV, Anh. 8 Ziff. 3+4, Art: D

## Karosserie

Anzahl Türen 2 od. 4 Geschw. Messer km/h  
 Sicherheitsgurten v Ar4m (E) h Ar4m + B (E)  
 Unterdeckel - Rückspiegel innen + links  
 Diebstahlsicherung Lenkradschloss  
 Anzahl Plätze t 5 v 2 M h 3  
 Masse innen ausser  
 Länge 4135 Achsabstand 2400 / h  
 Breite 1620 Doppelachse v h  
 Höhe 1365 Spurweite v 1395 +) h 1395 +)  
 Ueberhang v 790 Spurweite v -  
h 945 h -  
 Abstand Lenkrad - vorderste Fahrzeugteile l 9500 r 9000

## Gewichte

vorn hinten total  
 Leergewicht 500 320 820  
 Nutzlast 115 235 350  
 Gesamtgewicht 615 555 1170  
 Fabrikgarantie 1285  
 Reifengrösse 175/70 SR 13 175/70 SR 13 +) )  
 Ply / bar R / 2.4 R / 2.4  
 Tragkraft 900 900  
 für V max 180 180  
 Felgen +) )  
 Gar Anhängelast gebremst/ungebremst 800 / 450  
 Garantiertes Gesamtzuggewicht -  
 Geprüfte Anhängelast 550 (mit iA 3,99)  
 Garantierte Dachlast 75  
 Höchstgeschwindigkeit nach Hersteller 150 km/h  
 gemessen km/h bei U/min Motor Zapfwelle

Ausrüstung	
Fernlichter	ECR (E)
Abblendlichter	ECR (E)
Standlichter	A (E)
Schlusslichter	R-S1 (E)
Bremslichter	R-S1 (E)
Richtungsblinker	v 1 (E) s h 2a (E)
Rückstrahler	v s n I (E)
Markierlichter	v s h
Nebelschlusslichter	
Zusätzliche Lichter	
Kontroll-Nr.-Befeuchtung	2 separat Mitte
Scheibenwischer	2 Blatt mit Waschanlage
Warnvorrichtungen	MIJANOTCHORN ME oder andere homologierte Modelle

Angaben für den Fahrzeugausweis

Art des Fahrzeuges	Personenwagen			
Marke und Typ	NISSAN B 11 - Sunny 1,3			
Typenscheinnummer	CH	058105		
Karosserie	Limousine			
Plätze	total	5	vorn	2
Leergewicht	820	Treibstoff	3	
Nutzlast	-	Steuer-PS	6,47	
Gesamtgewicht	1295	Hubraum	1270	

Bemerkungen, Änderungen, Auflagen und Eintrag im Fahrzeugausweis (Lärm- und Abgaswerte siehe auch EK)

+ ) Reifenvariante : 155 SR 13, Tragkraft pro Achse 850 kg bei 2,2 bar, V/max. 160 km/h

Felgen

4 1/2 J x 13, ET 42 mm, Stahl	Spurweite v = 1395 mm, h = 1385 mm
5 J x 13, ET 45 mm, Leichtmetall, Kennzeichen "RG"	Spurweite v = 1390 mm, h = 1380 mm
5 J x 13, ET 40 mm, Leichtmetall, Kennzeichen "100+"	Spurweite v = 1400 mm, h = 1390 mm
5 J x 13, ET 40 mm, Leichtmetall, "RONAL NISSAN"	Spurweite v = 1400 mm, h = 1390 mm

Ersetzt TS CH 0581 05 vom 31.3.82  
Felgenvariante

(3.11.82.)

Personenwagen

N I S S A N

B 11 - Sunny 1,3

CH 0581 05

Zusatzkarte I

Nachtrag vom 2.11.1983 /Ba

Ab Fahrgestell-Nr. : gültig ab 1.10.82

JN1 000B11 U0 508001

JN1 000B11 U0 500011 (Prototyp)

} Werk Murayama

JN1 000B11 U0 001008

Werk Zama 1

JN1 000B11 U0 253198

Werk Zama 2

Geräuschmessung : Vorbeifahrt (siehe Emissionskarte)  
Standmessung: 75,0 dB/A bei 4200 min-1

Abgasprüfung : A G V

Ersetzt Nachtrag vom 10.9.1982

Ab Fahrgestell-Nr.

Nachtrag vom 1.6.1984 /Ba

Ab Fahrgestell-Nr. : JN1 000B11 UO 030001 Werk Zama 1 )  
JN1 000B11 UO 300001 Werk Zama 2 ) Aenderung des Zünd-  
JN1 000B11 UO 550001 Werk Murayama ) systems.  
JN1 000B11 UO 760001 Werk Nisha Kyoto )

Motorleistung : 45,0 kW (DIN) bei 5600 min-1

Abgasprüfung : AGV (siehe Emissionskarte)

<b>A</b> Art des Fahrzeugs Genre du véhicule 00) Personenwagen Voiture de tourisme	<b>B</b> Fabrikmarke Marque de fabrique  N I S S A N	<b>C</b> Typ Modell Type Modèle  B 11 - Sunny 1,3	<b>D</b> Typenschein-Nummer Fiche d'homologation No  CH 0581 05
------------------------------------------------------------------------------------------------	------------------------------------------------------------------	---------------------------------------------------------------	-----------------------------------------------------------------------------

EMISSIONSKARTE (EK) nach den Vorschriften 01.10.1982  
 FICHE DES EMISSIONS (FE) selon les prescriptions

Geräuschemissionen / Emissions de bruit

<b>E</b> Motortyp Type du moteur	<b>F</b> Getriebe Boite de vitesses	<b>G</b> i-Achse i-essieu	<b>H</b> Vorbeifahrt Avec le vhc. en marche: dB/A	<b>J</b> Standmessung Mesure à l'arrêt dB/A          min-1		<b>R</b> Bemerkungen Remarques
E 13	m5	3,89	74,0	75,0	4200	

Abgasemissionen / Emissions de gaz d'échappement

E Motortyp Type du moteur	F Getriebe Boite de vitesses	G i-Achse i-essieu	K Emissionen in g/km Emissions en g/km CO	L Emissionen in g/km Emissions en g/km HC	M NO	N Leerlauf Ralenti CO min-1	R Bemerkungen Remarques
E 13	m5	3,89	10,00	1,63	1,57	2,0 710	25 0101 01
E 13	m5	3,89	14,37	1,48	1,33	2,1 730	25 1901 01

x) in der Messung eines andern Gesamtübersetzungsverhältnisses eingeschlossen  
compris dans la mesure d'une autre démultiplication total

Ersetzt EK / remplace FE vom/du 10.9.82

Datum / date 01.06.84

BUNDESAMT FUER POLIZEIWESEN OFFICE FEDERAL DE LA POLICE  
Typenprüfstelle Service d'homologation